



BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

## BEKNOPT VERSLAG

## COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE  
BETREKKINGEN

COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

**Woensdag**

**Mercredi**

**27-02-2019**

**27-02-2019**

**Namiddag**

**Après-midi**

*Het Beknopt Verslag geeft een samenvatting van de debatten. Rechtzettingen kunnen schriftelijk meegedeeld worden vóór*

*05/03/2019, om 16 uur.*

*aan de dienst Vertaling BV-CRA*

*e-mail: [vert.crabv.correcties@deKamer.be](mailto:vert.crabv.correcties@deKamer.be)*

*Le Compte rendu analytique est un résumé des débats. Des rectifications peuvent être communiquées par écrit avant le*

*05/03/2019, à 16 heures.*

*au Service de Traduction du CRA-BV*

*e-mail: [trad.crabv.corrections@laChambre.be](mailto:trad.crabv.corrections@laChambre.be)*

N-VA	<i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
PS	<i>Parti Socialiste</i>
MR	<i>Mouvement réformateur</i>
CD&V	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
Open Vld sp.a	<i>Open Vlaamse Liberalen en Democraten socialistische partij anders</i>
Ecolo-Groen	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen</i>
cdH	<i>centre démocrate Humaniste</i>
VB	<i>Vlaams Belang</i>
DéFI	<i>Démocrate Fédéraliste Indépendant</i>
PTB-GO!	<i>Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!</i>
Vuye&Wouters	<i>Vuye&amp;Wouters</i>
PP	<i>Parti Populaire</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 54 0000/000	<i>Parlementair stuk van de 54<sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	DOC 54 0000/000	<i>Document parlementaire de la 54<sup>e</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	QRVA	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag</i>	CRIV	<i>Version provisoire du Compte Rendu Intégral</i>
CRABV	<i>Beknopt Verslag</i>	CRABV	<i>Compte Rendu Analytique</i>
CRIV	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>	CRIV	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i>
PLEN	<i>Plenum</i>	PLEN	<i>Séance plénière</i>
COM	<i>Commissievergadering</i>	COM	<i>Réunion de commission</i>
MOT	<i>Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)</i>	MOT	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.dekamer.be</i>	<i>www.lachambre.be</i>
<i>e-mail : publicaties@dekamer.be</i>	<i>e-mail : publications@lachambre.be</i>

## INHOUD

Vraag van de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het Stockholm-akkoord voor Jemen" (nr. 28289)

*Sprekers:* **Vincent Van Peteghem, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Defensie - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de zogenaamde slavenwet in Hongarije" (nr. 28292)

*Sprekers:* **Vincent Van Peteghem, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Defensie - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "een Kosovaarse exodus" (nr. 28294)

*Sprekers:* **Rita Bellens, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Defensie - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "Guatemala" (nr. 28295)

*Sprekers:* **Rita Bellens, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Defensie - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de druk van de Amerikaanse overheid op bedrijven die betrokken zijn bij het project van de Nord Stream 2-gaspijpleiding" (nr. 28383)

*Sprekers:* **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Defensie - Beliris - Federale Culturele Instellingen, **Gwenaëlle Grovonijs**

## SOMMAIRE

Question de M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'accord de Stockholm sur le Yémen" (n° 28289)

*Orateurs:* **Vincent Van Peteghem, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre Affaires étrangères et européennes - Défense - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la loi sur le temps de travail en Hongrie" (n° 28292)

*Orateurs:* **Vincent Van Peteghem, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre Affaires étrangères et européennes - Défense - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'exode de Kosovars" (n° 28294)

*Orateurs:* **Rita Bellens, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre Affaires étrangères et européennes - Défense - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le Guatemala" (n° 28295)

*Orateurs:* **Rita Bellens, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre Affaires étrangères et européennes - Défense - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les pressions américaines sur les entreprises impliquées dans le projet du gazoduc Stream 2" (n° 28383)

*Orateurs:* **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre Affaires étrangères et européennes - Défense - Beliris - Institutions culturelles fédérales, **Gwenaëlle Grovonijs**

Samengevoegde vragen van	7	Questions jointes de	7
- de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de gezamenlijke militaire oefening van Venezuela en Rusland" (nr. 28405)	7	- M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'exercice militaire conjoint entre le Venezuela et la Russie" (n° 28405)	7
- mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Venezuela" (nr. 28474)	7	- Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation au Venezuela" (n° 28474)	7
- de heer Michel Corthouts aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Venezuela" (nr. 28561)	8	- M. Michel Corthouts au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation au Venezuela" (n° 28561)	8
- de heer Vincent Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Venezuela" (nr. 28979)	8	- M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation au Venezuela" (n° 28979)	8
<i>Sprekers:</i> <b>Vincent Van Peteghem, Rita Bellens, Michel Corthouts, Didier Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Defensie - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs:</i> <b>Vincent Van Peteghem, Rita Bellens, Michel Corthouts, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre Affaires étrangères et européennes - Défense - Beliris - Institutions culturelles fédérales	

## COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN

van

WOENSDAG 27 FEBRUARI 2019

Namiddag

---

## COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

du

MERCREDI 27 FÉVRIER 2019

Après-midi

---

De behandeling van de vragen vangt aan om 15.55 uur. De vergadering wordt voorgezeten door de heer Dirk Van der Maelen.

Minister **Didier Reynders** (*Frans*): We hebben verschillende keren geprobeerd om de agenda volledig af te werken, maar ik kan niet antwoorden als de leden niet aanwezig zijn om hun vraag te stellen.

(*Nederlands*) Op het einde van een commissievergadering zijn soms enkel nog ikzelf en de commissievoorzitter aanwezig.

De **voorzitter**: Dat zijn terechte opmerkingen. Ik stel voor om voortaan de vragen van afwezige leden die niets hebben laten weten, te schrappen.

**01** **Vraag van de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het Stockholm-akkoord voor Jemen" (nr. 28289)**

**01.01** **Vincent Van Peteghem** (CD&V): Het akkoord van Stockholm inzake Jemen werd omgezet in een resolutie van de VN-Veilighedsraad. Er wordt op een onmiddellijk staakt-het-vuren aangedrongen voor de zwaar getroffen stad Hodeida. De akkoorden zijn een noodzakelijke eerste stap, maar desondanks verslechterde de humanitaire situatie nog.

Wat is de analyse van de minister? Wat moet er nog worden aangekaart? Hoe wordt het Stockholm-akkoord geïmplementeerd? Wat zal ons land doen om de situatie in Jemen op te volgen?

La discussion des questions est ouverte à 15 h 55 par M. Dirk Van der Maelen, président.

**Didier Reynders**, ministre (*en français*): Nous avons tenté plusieurs fois d'épuiser l'ordre du jour mais je ne peux répondre si les membres ne sont pas là pour poser leur question.

(*En néerlandais*) Il arrive qu'à la fin d'une réunion de commission, le président et moi-même soyons les seuls à être encore présents.

Le **président**: Ces observations sont pertinentes et je propose de supprimer dorénavant les questions de membres absents qui ne se sont pas fait excuser.

**01** **Question de M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'accord de Stockholm sur le Yémen" (n° 28289)**

**01.01** **Vincent Van Peteghem** (CD&V): L'accord de Stockholm sur le Yémen a été transposé dans une résolution du Conseil de sécurité des Nations Unies. L'accent est mis sur un cessez-le-feu immédiat pour la ville d'Hodeïda, déjà lourdement touchée. Si ces accords constituent un premier pas indispensable, la situation humanitaire n'en a pas moins empiré pour autant.

Comment le ministre analyse-t-il cette situation? Quels points doivent-ils encore être soulevés? Comment l'accord de Stockholm sera-t-il exécuté? Quelles initiatives notre pays prendra-t-il pour suivre la situation au Yémen?

**01.02** Minister **Didier Reynders** (*Nederlands*): België verheugt zich over de goedkeuring van de recente VN-resoluties over Jemen, die het Stockholm-akkoord ondersteunen en een mandaat geven aan een VN-missie om de resoluties uit te voeren. Ze geven de speciale gezant een mandaat om zijn bemiddeling voort te zetten en dienen als basis voor toekomstige onderhandelingen.

Voor ons land is het van groot belang dat het akkoord gerespecteerd wordt. Het staakt-het-vuren in de haven van Hodeida is essentieel voor de toegang van humanitaire hulp.

Op 26 februari werd een conferentie van donoren georganiseerd. Ons land draagt rechtstreeks meer dan 8 miljoen euro bij en financiert onrechtstreeks diverse fondsen van de EU, de VN en enkele ngo's.

Om het akkoord uit te voeren moeten alle partijen het nodige doen, zodat de VN-missie haar werk kan doen en onbeperkte toegang heeft tot het hele gebied rond Hodeida. Daarnaast moet de veiligheid van het VN-personeel gegarandeerd worden. Bovendien moeten alle partijen zich terughoudend opstellen. Ik verheug mij over de initiatieven die inmiddels door de strijdende partijen genomen werden, zoals de vrijlating van gevangenen.

Ons land benadrukt het belang van een gelijke participatie van vrouwen in het politiek proces en verzet zich tegen de rekrutering van kinderen in het conflict. België roept alle partijen op om het internationaal humanitair recht te respecteren en moedigt de partijen aan om onder begeleiding van de VN-speciaal gezant de dialoog verder te zetten. Alleen een inclusieve politieke oplossing kan een einde maken aan het conflict en aan de dramatische gevolgen ervan voor de Jemenitische bevolking.

*Het incident is gesloten.*

**02** Vraag van de heer **Vincent Van Peteghem** aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de zogenaamde slavenwet in Hongarije" (nr. 28292)

**02.01** **Vincent Van Peteghem** (CD&V): Vorige maand werd in Hongarije een wet goedgekeurd waardoor werkgevers hun personeel per jaar 400 overuren kunnen laten presteren die wel pas na

**01.02** **Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): La Belgique se réjouit de l'adoption récente des résolutions des Nations Unies sur le Yémen en appui à l'accord de Stockholm, lesquelles donnent mandat à une mission des Nations Unies pour exécuter les résolutions en question. Celles-ci donnent à l'envoyé spécial des Nations Unies un mandat permettant la poursuite de la médiation et serviront de base aux futures négociations.

Il est primordial pour notre pays que l'accord soit respecté. Le cessez-le-feu dans le port d'Hodeïda est une condition essentielle pour permettre l'accès à l'aide humanitaire.

Une conférence internationale des donateurs a été organisée le 26 février. La contribution directe de la Belgique s'élève à plus de 8 millions d'euros. Notre pays finance en outre indirectement divers fonds de l'Union européenne, des Nations Unies et d'organisations non gouvernementales (ONG).

Toutes les parties doivent œuvrer à la mise en œuvre de l'accord et permettre ainsi aux Nations Unies d'accomplir leur mission et de bénéficier d'un accès illimité à toute la région autour d'Hodeïda. Il convient en outre de garantir la sécurité du personnel onusien. Par ailleurs, toutes les parties doivent faire preuve de retenue. Je salue les initiatives qui ont été prises dans l'intervalle par les parties au conflit, comme la libération des prisonniers.

La Belgique souligne l'importance d'une participation égale des femmes dans le processus politique et s'oppose au recrutement des enfants dans le cadre du conflit. Elle appelle toutes les parties à respecter le droit humanitaire international et encourage les parties à poursuivre le dialogue sous la conduite du conseiller spécial des Nations Unies. Seule une solution politique inclusive peut mettre fin au conflit et à ses conséquences dramatiques pour la population yéménite.

*L'incident est clos.*

**02** Question de **M. Vincent Van Peteghem** au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la loi sur le temps de travail en Hongrie" (n° 28292)

**02.01** **Vincent Van Peteghem** (CD&V): Le mois dernier, une loi faisant passer à 400 le nombre d'heures supplémentaires auxquelles les employeurs peuvent recourir chaque année et

drie jaar moeten worden uitbetaald. Tegen die wet werd er dagenlang geprotesteerd.

allongeant à trois ans le délai de paiement de ces heures, a été adoptée en Hongrie malgré un mouvement de protestation qui a duré plusieurs jours.

Kan de minister de toedracht van deze wet toelichten? Heeft ons land stappen ondernomen om Hongarije erover aan te spreken? Wat is ons officieel standpunt?

Le ministre peut-il préciser la portée de cette loi? Notre pays a-t-il entrepris des démarches pour interpellier les autorités hongroises sur ce point? Quelle est notre position officielle?

**02.02** Minister **Didier Reynders** (*Nederlands*): Gezien het nijpende tekort op de Hongaarse arbeidsmarkt heeft de regering er het aantal toegestane overuren verhoogd van 250 tot 400 per jaar. Van die extra 150 uren kan men 50 uren presteren als er een cao is en op puur vrijwillige basis. Werknemers met een regelmatig werkschema worden aan het eind van de maand betaald voor al hun overuren. Voor werknemers met een onregelmatig schema is het mogelijk dat het overwerk pas na 36 maanden wordt betaald, als er in het bedrijf een cao is die uitstel van betaling toestaat. Op dit moment bedraagt het betalingsuitstel 12 maanden en enkel als er een cao is.

**02.02** **Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): Eu égard à la grave pénurie qui touche le marché de l'emploi en Hongrie, le gouvernement a porté le nombre d'heures supplémentaires autorisées de 250 à 400 heures par an. Sur ces 150 heures supplémentaires, 50 peuvent être accomplies s'il existe une CCT et sur une base purement volontaire. Les heures supplémentaires des travailleurs ayant un horaire régulier sont payées à la fin du mois. Pour les personnes ayant des horaires irréguliers, les heures supplémentaires peuvent être payées jusqu'à 36 mois après, si toutefois une CCT autorise un tel report de paiement dans l'entreprise. Pour l'heure, seul un report de paiement de 12 mois est possible, à condition qu'une CCT ait été conclue.

Het is niet aan een lidstaat om de wetten van een andere lidstaat de interpreteren. Als die regeling in strijd is met de Europese wetgeving is het aan het Europese Commissie om in te grijpen. De Commissie heeft trouwens al opmerkingen gemaakt over Hongaarse wetten, het is dan ook mogelijk dat dit ook voor deze wet zal gebeuren.

Il n'incombe pas à un État membre d'interpréter les lois d'un autre État membre. Si cette disposition est contraire à la législation européenne, il appartient à la Commission européenne d'intervenir à cet égard. La Commission a déjà formulé des observations concernant certaines lois adoptées en Hongrie et il est, dès lors, possible qu'elle en fasse de même pour la loi en question.

**02.03** **Vincent Van Peteghem** (CD&V): Ik ben van mening dat deze wet de druppel te veel is.

**02.03** **Vincent Van Peteghem** (CD&V): Je considère cette loi comme la goutte qui fait déborder le vase.

*Het incident is gesloten.*

*L'incident est clos.*

**03** **Vraag van mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "een Kosovaarse exodus" (nr. 28294)**

**03** **Question de Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'exode de Kosovars" (n° 28294)**

**03.01** **Rita Bellens** (N-VA): Volgens de Duitse ambassade in Kosovo zouden er reeds 40.000 Kosovaren een Duits werkvisum hebben aangevraagd.

**03.01** **Rita Bellens** (N-VA): Selon l'ambassade d'Allemagne au Kosovo, 40 000 Kosovars auraient déjà introduit une demande de visa de travail.

Heeft een Duits werkvisum desgevallend een effect op een eventuele instroom van Kosovaren in ons land? Hoe ver staan de gesprekken tussen Kosovo en de EU over het onderling visumvrij reizen? Wat is het standpunt van onze regering over die

Un tel visa allemand pourrait-il avoir un impact sur l'afflux éventuel de Kosovars en Belgique? Qu'en est-il des discussions entre le Kosovo et l'UE sur la possibilité de faire voyager leurs ressortissants mutuels sans visa? Quelle est la position de notre

onderhandelingen?

**03.02** Minister **Didier Reynders** (*Nederlands*): Er bestaat een bilaterale overeenkomst tussen Duitsland en Kosovo, waardoor Kosovaarse burgers legaal in Duitsland kunnen werken. Volgens mij betekent de afgifte van een werkvisum dat de betrokken personen daadwerkelijk ook in Duitsland werkzaam zullen zijn. Daardoor lijkt het risico van secundaire migratie naar België beperkt. Niettemin hebben de houders van een visum voor lang verblijf overeenkomstig verordening 265/2010 van het Europees Parlement en de Europese Raad van 25 maart 2010 het recht om zich over het grondgebied van de lidstaat te verplaatsen. Dat betekent dat de houders van een nationaal visum, afgegeven door een Schengenlidstaat, het recht hebben zich gedurende 90 dagen op een periode van 180 dagen binnen het Schengengrondgebied te verplaatsen.

Na ratificatie van het bilateraal verdrag met Montenegro inzake grensdemarcatie op 21 maart 2018 zond de Europese Commissie een team van experts naar Kosovo, om er de situatie inzake anticorruptie en georganiseerde misdaad te evalueren. In diens rapport van 18 juli 2018 werd geconcludeerd dat Kosovo aan de landen met visumvrijstelling kon toegevoegd worden. Het Europees Parlement stemde vervolgens in met dit voorstel van de Europese Commissie. Het dossier is nu in handen van de Raad van de EU. Er wordt een zo breed mogelijke consensus gezocht, die er momenteel evenwel nog niet is.

Onze regering steunt de visumliberalisering met Kosovo op voorwaarde dat aan alle criteria van het actieplan voldaan is, maar de resultaten van de maatregelen in de strijd tegen de georganiseerde misdaad en corruptie moeten nog wel beter. Ook de migratiedruk zal als algemeen principe in het uiteindelijke standpunt doorwegen. Momenteel is het aantal asielaanvragen uit Kosovo sterk gedaald tegenover het piekjaar 2015, maar het aantal geweigerde visa blijft wel boven het gemiddelde. Ons land stemde daarom nog niet in met het voorstel van de Europese Commissie.

*Het incident is gesloten.*

**04** **Vraag van mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "Guatemala" (nr. 28295)**

gouvernement concernant ces négociations?

**03.02** **Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): Un accord bilatéral entre l'Allemagne et le Kosovo permet aux ressortissants kosovars de travailler légalement en Allemagne. Selon moi, la délivrance d'un tel visa de travail implique que les personnes concernées seront effectivement actives en Allemagne. Dès lors, le risque d'une migration secondaire vers la Belgique semble limité. Toutefois, le règlement 265/2010 du Parlement et du Conseil européens autorise les titulaires de visas de long séjour à transiter par le territoire de l'État membre. Cela signifie que les titulaires d'un visa national délivré par un État membre de l'espace Schengen a le droit de se déplacer à l'intérieur de l'espace Schengen pendant 90 jours sur une période de 180 jours.

Après la ratification du traité bilatéral avec le Monténégro sur la délimitation de la frontière, le 21 mars 2018, la Commission européenne a envoyé une équipe d'experts au Kosovo pour y évaluer la situation en matière de lutte contre la corruption et contre la criminalité organisée. Dans son rapport du 18 juillet 2018, cette équipe a conclu que le Kosovo pouvait être ajouté à la liste d'exemption de visa. Le Parlement européen a ensuite acquiescé à la proposition de la Commission européenne. Le dossier est à présent dans les mains du Conseil de l'Union européenne. Un consensus le plus large possible est recherché à cet égard, lequel n'a toutefois pas encore été obtenu pour l'heure.

Notre pays soutient la libéralisation du régime des visas pour le Kosovo à condition que tous les critères du plan d'action soient respectés, mais les mesures prises pour lutter contre la criminalité organisée et la corruption doivent encore donner de meilleurs résultats. Le principe général de la pression migratoire sera également un critère décisif. Pour l'heure, le nombre de demandes d'asile de Kosovars a fort diminué par rapport à l'année record 2015, mais le nombre de visas refusés reste supérieur à la moyenne. C'est pourquoi notre pays n'a pas encore acquiescé à la proposition de la Commission européenne.

*L'incident est clos.*

**04** **Question de Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le Guatemala" (n° 28295)**



**04.01 Rita Bellens (N-VA):** President Jimmy Morales van Guatemala heeft het mandaat van de International Commission against Impunity in Guatemala (CICIG) ingetrokken toen die een onderzoek wilde voeren naar fraude bij de jongste verkiezingen, die door hem werden gewonnen. De CICIG-commissie is een belangrijk instrument van de VN-Veiligheidsraad.

Wat is ter zake het Belgische standpunt in de Veiligheidsraad? Hoe schat onze diplomatieke post in dat land de beschuldigingen van verkiezingsfraude en corruptie in? Welke initiatieven zullen wij in de Veiligheidsraad nemen opdat de CICIG haar werk kan hervatten en er eventueel sancties komen tegen de president?

**04.02 Minister Didier Reynders (Nederlands):** De recente ontwikkelingen in Guatemala zijn wel degelijk bijzonder zorgwekkend en destabiliseren het land. President Morales werd in 2015 verkozen op basis van een anticorruptieagenda. Hij steunde de werkzaamheden van de CICIG, die belangrijke resultaten heeft geboekt. Dat veranderde echter toen de commissie een onderzoek opstartte naar illegale financiering van zijn verkiezingscampagne in 2015. In 2017 stelde de CICIG de zoon en de broer van de president in verdenking en werd er door het Guatemalteekse gerecht een onderzoek ingesteld.

In augustus 2017 verklaarde de president het hoofd van de commissie, de Colombiaanse magistraat Iván Velásquez tot *persona non grata*, wat daarna werd teruggedraaid door het Grondwettelijk Hof. Maar in september 2018 verklaarde de Guatemalteekse veiligheidsraad, onder voorzitterschap van president Morales, dat de heer Velásquez een gevaar vormt voor de openbare orde en het Guatemalteekse grondgebied niet langer mag betreden. Op 7 januari 2019 trok Guatemala zich dan terug uit het commissieakkoord met de VN.

Onze ambassade in Panama-Stad, die geaccrediteerd is in Guatemala, volgt de situatie op. Op 12 september 2018 hebben wij in de VN-Mensenrechtenraad onze teleurstelling geuit over het besluit omtrent de heer Velásquez en hebben wij Guatemala opgeroepen om mensenrechtenverdedigers een betere bescherming te bieden. Wij steunen vanzelfsprekend de verklaringen van de Hoge Vertegenwoordiger van de EU op 11 januari 2019 waarin zij de Guatemalteekse terugtrekking uit het

**04.01 Rita Bellens (N-VA):** Le président du Guatemala, M. Jimmy Morales, a retiré le mandat de la Comisión Internacional contra la Impunidad en Guatemala (CICIG) quand cette commission a essayé d'enquêter sur la fraude lors des dernières élections que M. Morales a gagnées. La commission CICIG est un outil important du Conseil de sécurité de l'ONU.

Quelle est la position adoptée par la Belgique au Conseil de sécurité? Comment notre poste diplomatique au Guatemala évalue-t-il les accusations de fraude électorale et de corruption? Quelles initiatives prendrons-nous au Conseil de sécurité pour faire en sorte que la CICIG puisse reprendre ses travaux et que des sanctions éventuelles soient prises à l'encontre du président Morales?

**04.02 Didier Reynders, ministre (en néerlandais):** L'évolution récente de la situation au Guatemala est effectivement des plus préoccupantes et est de nature à déstabiliser le pays. Le président Morales a été élu en 2015 sur la base d'un programme anti-corruption. Il a soutenu les travaux de la CICIG, qui a engrangé des résultats importants. Les choses ont toutefois changé quand la commission a commencé à enquêter sur un financement illégal de sa campagne électorale en 2015. En 2017, la CICIG a inculpé le fils et le frère du président Morales et la justice guatémaltèque a ouvert une instruction.

En août 2017, le président Morales avait décrété que le président de la commission, M. Iván Velásquez, magistrat colombien était désormais *persona non grata*, une décision retoquée ensuite par la Cour constitutionnelle. En septembre 2018, le conseil de sécurité guatémaltèque, présidé par le chef de l'État, M. Morales a toutefois déclaré que M. Velásquez représentait un danger pour l'ordre public et ne pouvait donc plus entrer au Guatemala. Le 7 janvier 2019, le Guatemala s'est retiré de la CICIG soutenue par l'ONU.

Notre ambassade à Panama, accréditée auprès du Guatemala suit l'évolution de la situation. Le 12 septembre 2018, lors d'une réunion du Conseil des droits de l'homme de l'ONU, nous avons fait part de notre déception à l'égard de la décision visant M. Velásquez et avons appelé le Guatemala à offrir une protection accrue aux militants des droits de l'homme. Il va de soi que nous soutenons les déclarations de la Haute Représentante de l'UE qui, le 11 janvier 2019, a déploré le retrait du Guatemala de la CICIG.

akkoord betreft.

Sandra Jovel, minister van Buitenlandse Zaken van Guatemala, heeft mij op 16 januari 2019 schriftelijk laten weten dat het beëindigen van het akkoord geen invloed heeft op het voorzetten van de gerechtszaken waarbij de commissie betrokken was.

Dit dossier staat nog niet op de agenda van de VN-Veiligheidsraad. Dat kan pas als er een bedreiging is voor de internationale vrede en veiligheid. Ook moet er voldoende steun zijn bij de andere leden, wat op dit moment niet het geval is.

**04.03 Rita Bellens (N-VA):** Meerdere landen in Latijns-Amerika kampen vandaag met soortgelijke problemen van machtswellust, fraude en corruptie. Wij moeten blijven toekijken op het eerbiedigen van de democratische principes.

*Het incident is gesloten.*

De **voorzitter:** Vragen nrs. 28027 en 28286 van de heer Luykx worden uitgesteld.

**05 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de druk van de Amerikaanse overheid op bedrijven die betrokken zijn bij het project van de Nord Stream 2-gaspijpleiding" (nr. 28383)**

**05.01 Jean-Jacques Flahaux (MR):** Het Witte Huis heeft de bedrijven die betrokken zijn bij het project rond de gaspijpleiding Nord Stream 2 onder druk gezet door hen een brief te sturen met de boodschap dat ze zich blootstellen aan sancties. Doel van het gaspijpproject is de levering van Russisch gas aan Duitsland en de rest van Europa mogelijk te maken via de Oostzee en daarbij de doorvoer via Oekraïne te vermijden.

Zijn er Belgische bedrijven betrokken? Wat is de reactie van de Europese Unie? Is er hier sprake van inmenging? Hoe groot is het reële risico op sancties? Valt dit project wel te rijmen met de Europese sancties tegen Rusland naar aanleiding van de Oekraïense crisis?

**05.02 Minister Didier Reynders (Frans):** Er is geen Belgische onderneming rechtstreeks betrokken bij deze kwestie. België is bijgevolg niet rechtstreeks blootgesteld aan de Amerikaanse sancties. Aangezien die potentiële sancties zich nog maar in

Le 16 janvier 2019, dans un courrier, Sandra Jovel, ministre des Affaires étrangères du Guatemala m'a informé par écrit que la résiliation de l'accord n'aurait aucune incidence sur la poursuite des procès dans lesquels la commission était impliquée.

Ce dossier n'a pas encore été inscrit à l'ordre du jour du Conseil de sécurité des Nations Unies. Il ne peut l'être que si l'évolution de la situation menace la paix et la sécurité internationales. Il faut, en outre, pouvoir compter sur un appui suffisant des autres membres, ce qui n'est pas le cas actuellement.

**04.03 Rita Bellens (N-VA):** Plusieurs pays d'Amérique latine sont actuellement en proie à des problèmes analogues de tyrannie, fraude et corruption. Nous devons rester vigilants en ce qui concerne le respect des principes démocratiques.

*L'incident est clos.*

Le **président:** Les questions n<sup>os</sup> 28027 et 28286 de M. Luykx sont reportées.

**05 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les pressions américaines sur les entreprises impliquées dans le projet du gazoduc Stream 2" (n° 28383)**

**05.01 Jean-Jacques Flahaux (MR):** La Maison-Blanche fait pression sur les entreprises engagées dans le projet de gazoduc Nord Stream 2 par l'envoi d'un courrier leur rappelant qu'elles s'exposent à des sanctions. Ce projet de gazoduc doit permettre la livraison de gaz russe à l'Allemagne et au reste de l'Europe via la Baltique en contournant l'Ukraine.

Les entreprises belges sont-elles concernées? Comment réagit l'Union européenne? Peut-on parler d'ingérence? Quels sont les risques réels de sanctions? Ce projet est-il cohérent dans le cadre des sanctions européennes envers la Russie à propos de la crise ukrainienne?

**05.02 Didier Reynders, ministre (en français):** Il n'y a pas d'entreprise belge directement impliquée, par conséquent la Belgique n'est pas directement exposée à des sanctions américaines. Ces éventuelles sanctions n'en étant qu'au stade de

het stadium bevinden waarbij ze als subdebat behandeld worden in het Amerikaanse Congres, heeft de EU nog niet formeel gereageerd. Ze blijft constructieve gesprekken voeren met de Amerikaanse instanties. Als er uiteindelijk toch concrete sancties zouden volgen, zouden de Europese economische spelers daar de gevolgen van ondervinden en dat zou de spanningen in de trans-Atlantische betrekkingen doen toenemen.

De Europese sancties tegen Rusland hebben alleen betrekking op de uitvoer van Russische producten en technologie betreffende de exploratie van energiebronnen en de energieproductie. Ze hebben geen impact op de energievoorziening en op Nord Stream 2.

**05.03 Jean-Jacques Flahaux (MR):** Dat sluit aan op het dossier van de energieonafhankelijkheid. Voor Europa wordt Rusland steeds belangrijker op het vlak van de gas- en olievoorziening.

Ik stel voor om mijn vraag nr. 28515 in een schriftelijke vraag om te zetten.

Samen met mijn collega's mevrouw Waterschoot en de heer Dallemagne stel ik voor om ook onze samengevoegde vragen nrs. 28737, 28654 en 28780 in schriftelijke vragen om te zetten.

**05.04 Gwenaëlle Grovonius (PS):** Met mevrouw Van Hoof wil ik onze samengevoegde vragen nrs. 28607 en 28620, alsmede mijn vraag nr 28524 in schriftelijke vragen omzetten.

De **voorzitter:** Dat is dus ook het geval voor vraag nr. 28733 van mevrouw Bellens, die met uw vraag is samengevoegd.

De vragen nrs. 28732 en 28734 van mevrouw Bellens worden in schriftelijke vragen omgezet.

*Het incident is gesloten.*

#### **06 Samengevoegde vragen van**

- de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de gezamenlijke militaire oefening van Venezuela en Rusland" (nr. 28405)
- mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Venezuela" (nr. 28474)

sous-débat au Congrès américain, l'UE n'a pas réagi formellement. Elle maintient un dialogue constructif avec les instances américaines. Si des sanctions venaient à se concrétiser, les acteurs économiques européens en subiraient les conséquences, menant à une augmentation des tensions dans les relations transatlantiques.

Les sanctions européennes envers la Russie ne s'appliquent qu'à l'exportation de produits et technologies russes, relatifs à l'exploration et à la production énergétique, sans impact sur l'approvisionnement énergétique ni sur Nord Stream 2.

**05.03 Jean-Jacques Flahaux (MR):** Ceci s'insère dans le dossier de l'indépendance énergétique. Pour l'Europe, la Russie est de plus en plus importante en termes d'approvisionnement en gaz et en pétrole.

Je propose de transformer ma question n° 28515 en question écrite.

Avec mes collègues Mme Waterschoot et M. Dallemagne, nous proposons de transformer aussi nos questions jointes n°s 28737, 28654 et 28780 en questions écrites.

**05.04 Gwenaëlle Grovonius (PS):** Avec Mme Van Hoof, nous souhaitons transformer nos questions jointes n°s 28607 et 28620 en questions écrites, tout comme ma question n° 28524.

Le **président:** C'est donc aussi le cas pour la question n° 28733 de Mme Bellens, jointe à la vôtre.

Les questions n°s 28732 et 28734 de Mme Bellens sont transformées en questions écrites.

*L'incident est clos.*

#### **06 Questions jointes de**

- M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'exercice militaire conjoint entre le Venezuela et la Russie" (n° 28405)
- Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation au Venezuela" (n° 28474)

- de heer Michel Corthouts aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Venezuela" (nr. 28561)
- de heer Vincent Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse en Europese Zaken, en van Defensie, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Venezuela" (nr. 28979)

- M. Michel Corthouts au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation au Venezuela" (n° 28561)
- M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, et de la Défense, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation au Venezuela" (n° 28979)

**06.01 Vincent Van Peteghem** (CD&V): De situatie in Venezuela wordt met de dag grimmiger. De bevolking heeft dringend nood aan medicijnen en voedsel, maar de hulp wordt aan de grens tegengehouden.

Hoe schat de minister de situatie in? Wat is het standpunt van de regering over de zelfverklaarde president Guaidó?

**06.02 Rita Bellens** (N-VA): Hoe strookt het zelfuitgeroepen presidentschap van de heer Guaidó met de verklaringen van de Hoge Vertegenwoordiger van de EU? Wat is het standpunt van ons land in de Veiligheidsraad? Wat is de houding van de Belgische diplomatieke post ter plaatse?

**06.03 Michel Corthouts** (PS): Wat is de meest recente informatie die u hebt over de situatie in Venezuela? Zullen de Europese ministers van Buitenlandse Zaken overleggen, nu president Maduro weigert verkiezingen uit te schrijven? Hebben wij een standpunt ingenomen in de VN-Veiligheidsraad? De heer Guaidó stuurt ambassadeurs naar Europa. Stuurt hij er ook naar België? Wat zullen we doen wanneer we geconfronteerd worden met een dubbele vertegenwoordiging?

**06.04 Minister Didier Reynders** (*Nederlands*): De situatie in Venezuela is wel degelijk bijzonder onrustwekkend en de spanningen nemen hand over hand toe. Ondanks de grote noden van de bevolking weigeren de autoriteiten hulpgoederen binnen te laten. De EU riep op om deze hulpgoederen alsnog binnen te laten en af te zien van geweld tegen de eigen bevolking. Ze herhaalde haar oproep om een politieke oplossing uit te werken via de organisatie van verkiezingen. België schaart zich hier volledig achter.

(*Frans*) Voor de meeste landen in de regio en in Europa is Juan Guaidó, de voorzitter van het Venezolaanse Parlement, de aangewezen persoon om de democratische transitie in het land door de

**06.01 Vincent Van Peteghem** (CD&V): La situation au Venezuela s'envenime de jour en jour. La pénurie de médicaments et d'aliments se fait ressentir de façon poignante, mais l'aide humanitaire reste bloquée à la frontière.

Comment le ministre voit-il la situation? Quelle est la position du gouvernement par rapport au président auto-déclaré Guaidó?

**06.02 Rita Bellens** (N-VA): Comment la présidence auto-déclarée de M. Guaidó se concilie-t-elle avec les déclarations de la Haute Représentante de l'UE? Quelle position notre pays défend-il au sein du Conseil de sécurité? Quelle est la ligne adoptée par le poste diplomatique belge sur place?

**06.03 Michel Corthouts** (PS): Quelles sont vos dernières informations sur la situation au Venezuela? Alors que le président Maduro refuse de convoquer des élections, a-t-on prévu des réunions entre les ministres européens des Affaires étrangères? Avons-nous fixé notre position au Conseil de sécurité? M. Guaidó envoie des ambassadeurs en Europe: la Belgique est-elle concernée? Que ferons-nous face à une double représentation?

**06.04 Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): En effet, la situation au Venezuela est particulièrement inquiétante et les tensions ne cessent d'augmenter. Malgré les besoins énormes de la population, les autorités refusent de laisser entrer les convois de vivres. L'UE a lancé un appel pour que les autorités acceptent de laisser entrer ces convois et renoncent à user de violence contre leur propre population. Elle a également réitéré son appel à concocter une solution politique sur la base de l'organisation d'élections. La Belgique y adhère complètement.

(*En français*) Pour la plupart des pays de la région et d'Europe, Juan Guaidó, président du Parlement vénézuélien, est la personne désignée pour mener la transition démocratique dans le pays par

organisatie van verkiezingen in vaste banen te leiden. Het uiteindelijke doel is verzoening en de wederopbouw van de economie. Wij steunen de oprichting van een internationale contactgroep die de voorwaarden moet creëren voor een vreedzame transitie.

*(Nederlands)* Al deze elementen heeft ons land naar voren gebracht in het kader van de VN-Veiligheidsraad.

*(Frans)* België heeft opgeroepen tot een de-escalatie en tot terughoudendheid, en wij hebben gewezen op het belang van een onbelemmerde toegang tot het land voor de humanitaire hulpverlening en de noodzaak van een vreedzaam politiek proces met als einddoel vrije en transparante verkiezingen.

*(Nederlands)* In de Veiligheidsraad wordt er nu ook onderhandeld over een resolutie. Ons land neemt actief deel aan die onderhandelingen. Omwille van het standpunt van Rusland en China is het echter onwaarschijnlijk dat er over deze resolutie een akkoord zal bereikt worden. Rusland verleent in deze regio de laatste jaren wel vaker steun aan regeringen die op minder goede voet staan met de VS. Sommige zien de Russische aanwezigheid in Latijns-Amerika ook als onderdeel van een plan om het internationaal isolement van dit land proberen te doorbreken.

België zal de situatie blijven op de voet volgen en er samen met onze partners in de EU en de Veiligheidsraad over waken dat het dossier hoog op de internationale agenda blijft staan.

*(Frans)* In Washington heb ik de crisis in Venezuela uitvoerig aan de orde gesteld. Samen met de EU-lidstaten die zitting hebben in de VN-Veiligheidsraad trachten we een gemeenschappelijke lijn te volgen, en we blijven de situatie op de voet volgen.

*(Nederlands)* Het betreft hier een zeer ernstige humanitaire crisis, met volgens schattingen momenteel al meer dan 3,5 miljoen vluchtelingen.

*Het incident is gesloten.*

De **voorzitter**: Vragen nrs. 28733, 28732 en 28734 van mevrouw Bellens worden omgezet in schriftelijke vragen.

*De openbare commissievergadering wordt gesloten om 16.33 uur.*

l'organisation d'élections. Le but ultime est la réconciliation et la reconstruction économique. Nous soutenons l'instauration d'un groupe de contact international chargé de créer les conditions propices à une transition pacifique.

*(En néerlandais)* La Belgique a fait valoir tous ces éléments dans le cadre du Conseil de sécurité de l'ONU.

*(En français)* La Belgique y a appelé à la retenue et à la désescalade, a rappelé l'importance d'un accès humanitaire sans obstacles et la nécessité d'un processus pacifique vers des élections libres et transparentes.

*(En néerlandais)* Des négociations sont actuellement en cours au sein du Conseil de sécurité sur une résolution, pourparlers auxquels notre pays participe activement. Etant donné les positions défendues par la Russie et la Chine, il est cependant peu probable que cette résolution aboutisse. Ces dernières années, la Russie a renforcé sa présence dans cette région, soutenant des régimes qui ne sont pas tellement en bons termes avec les États-Unis. Selon certains observateurs, la présence russe en Amérique latine fait partie d'un plan pour tenter de rompre l'isolement international de la Russie.

La Belgique continuera de suivre la situation de près, et avec nos partenaires au sein de l'UE et du Conseil de sécurité de l'ONU, nous veillerons à maintenir ce dossier au centre des préoccupations internationales.

*(En français)* En visite à Washington, j'ai longuement abordé la crise au Venezuela. Avec les États de l'Union européenne qui siègent au Conseil de sécurité des Nations Unies, nous tentons de maintenir une ligne commune et nous suivons la situation de près.

*(En néerlandais)* Il s'agit d'une crise humanitaire très grave avec, selon les estimations actuelles, déjà plus de 3,5 millions de réfugiés.

*L'incident est clos.*

Le **président**: Les questions n<sup>os</sup> 28733, 28732 et 28734 de Mme Bellens sont transformées en questions écrites.

*La réunion publique de commission est levée à 16 h 33.*

